

ΕΝΗΜΕΡΩΤΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ

Σεπτέμβριος 2012

Επισκόπηση οικονομικών ειδήσεων από τον αλβανικό τύπο

Συντάκτρια: Χρυσάνθη Πασσάδη – Γεν. Σύμβουλος ΟΕΥ Β΄

Γραφείο Οικονομικών & Εμπορικών Υποθέσεων Τυράνων

✓ ΑΛΒΑΝΙΚΗ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ

▪ ΑΕΠ - Εκτιμήσεις

Στο 3,0%, έναντι του αρχικά προβλεπόμενου στον προϋπολογισμό 4,3%, αναμένεται να διαμορφωθεί το 2012 η αύξηση του ΑΕΠ στην Αλβανία, με βάση πρόσφατα στοιχεία του Υπουργείου Οικονομικών της χώρας, ενώ για τα επόμενα έτη, 2013 και 2014, οι εκτιμήσεις για την ανάπτυξη διατηρούνται στο 4,0% και 4,2%, αντίστοιχα.

Σημειώνεται ότι, σύμφωνα με την τελευταία έκθεσή του World Economic Outlook, το ΔΝΤ εκτιμά για την Αλβανία ότι η αύξηση του ΑΕΠ στη χώρα θα διαμορφωθεί το 2012 στο επίπεδο του 0,5% μόνο, το 2013 στο 1,7% και από το 2014 μέχρι και το 2017 στο 2,5%, σε ετήσια βάση.

| ΑΕΠ - εκτιμήσεις | 2012 | 2013 | 2014 |
|--------------------------------|-------------|-------------|-------------|
| Υπουργείο Οικονομικών Αλβανίας | 3,0% | 4,0% | 4,2% |
| ΔΝΤ / IMF | 0,5% | 1,7% | 2,5% |

▪ Δημόσιο χρέος

Λαμβανομένων υπόψη των σταθερά μειούμενων δημοσίων εσόδων, ως αποτέλεσμα και της υποχώρησης της εγχώριας κατανάλωσης, το δημόσιο χρέος στην Αλβανία προβλέπεται ότι θα διαμορφωθεί τελικά το 2012 στο 59,9% ως ποσοστό του ΑΕΠ, δηλ. 0,1% μόνο κάτω από το όριο του 60,0%, ενώ στο ίδιο ύψος (59,9%) θα διατηρηθεί και τα επόμενα δύο χρόνια (2013 και 2014), με βάση τελευταίες εκτιμήσεις του αλβανικού Υπουργείου Οικονομικών.

Τον περιορισμό των δημοσίων δαπανών προς μείωση του ελλείμματος του προϋπολογισμού σύστησε στην αλβανική Κυβέρνηση και το κλιμάκιο του ΔΝΤ που επισκέφθηκε πρόσφατα τη χώρα, σύμφωνα με δημοσιεύματα του αλβανικού τύπου.

Με βάση τις εκτιμήσεις του ΔΝΤ, κυρίως λόγω της μείωσης των δημοσίων επενδύσεων και της κατανάλωσης, όπως προκύπτει και από τα φορολογικά έσοδα από ΦΠΑ και ειδικούς φόρους (excise taxes), το αλβανικό δημόσιο χρέος το 2012 αναμένεται να διευρυνθεί στο 61,7% και στο 67,0%, ως ποσοστό του ΑΕΠ, μέχρι το 2017.

▪ Εισροές μεταναστευτικών εμβασμάτων

Όπως δημοσιεύτηκε στον αλβανικό τύπο, σύμφωνα με στοιχεία της Κεντρικής Τράπεζας της Αλβανίας (Bank of Albania / BoA, www.bankofalbania.org), ανερχόμενες στα 341 εκ. €, κατά 7 εκ. € μόνο μειώθηκαν οι εισροές των μεταναστευτικών εμβασμάτων το Α' εξάμηνο του 2012, σε σχέση με το αντίστοιχο διάστημα του προηγούμενου έτους.

Σημειώνεται, ότι οι ως άνω εισροές το 2011 διατηρήθηκαν τελικά στο επίπεδο του 2010. Ειδικότερα, ο ρυθμός μείωσης των εισροών μεταναστευτικών εμβασμάτων, που παρατηρείται από το 2008, το 2011 ανακόπηκε και η αξία τους διαμορφώθηκε στα 692,90 εκ. €, έναντι 696,49 εκ. € το 2010, σημειώνοντας μείωση ποσού -3,59 εκ. €.

▪ **100 μεγαλύτερες εταιρείες στην Αλβανία, βάσει κύκλου εργασιών το 2011**

Κατάλογος των 100 μεγαλύτερων εταιρειών στην Αλβανία, βάσει του κύκλου εργασιών τους το έτος 2011, δημοσιεύτηκε στο τελευταίο τεύχος (Αυγούστου 2012) της αγγλικής έκδοσης του αλβανικού οικονομικού περιοδικού «Μόνιτορ».

Οι ενδιαφερόμενοι για τον κατάλογο, μπορούν να τον αναζητήσουν στην ιστοσελίδα του Γραφείου μας στη θέση

<http://agora.mfa.gr/frontoffice/portal.asp?cpage=NODE&cnode=57&fid=33783>.

✓ **ΕΚΘΕΣΕΙΣ ΔΙΕΘΝΩΝ ΟΡΓΑΝΙΣΜΩΝ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΛΒΑΝΙΑ**

▪ **Παγκόσμια Έκθεση για την Ανταγωνιστικότητα: Αλβανία στην 89η θέση**

Στην 89^η θέση υποχώρησε η αλβανική ανταγωνιστικότητα, από την 78^η που κατείχε το 2011 – 2012, σύμφωνα με την Παγκόσμια Έκθεση για την Ανταγωνιστικότητα 2012 – 2013 (The Global Competitiveness Index), που δημοσιοποιήθηκε πρόσφατα από το World Economic Forum (<http://www.weforum.org/>).

Στο μικροσκόπιο της έκθεσης, όπου στην 1^η θέση της παγκόσμιας κατάταξης βρίσκεται για 4^η συνεχή χρονιά η Ελβετία και στην 96^η η χώρα μας, βρέθηκαν 144 οικονομίες του κόσμου οι οποίες εξετάστηκαν σε 12 επιλεγμένους πυλώνες, για την παραγωγικότητα, την ανταγωνιστικότητα, την ευημερία και τους θεσμούς τους.

Ειδικότερα, όσον αφορά στην Αλβανία, στον πυλώνα του μακροοικονομικού περιβάλλοντος την καλύτερη βαθμολογία έλαβε στην εξέλιξη του δείκτη του πληθωρισμού και στον πυλώνα των θεσμών στην ενίσχυση της προστασίας των επενδυτών, ενώ τη χειρότερη στο ύψος της ακαθάριστης δημόσιας αποταμίευσης και στην προστασία των πνευματικών δικαιωμάτων και την ανεξαρτησία της δικαιοσύνης, αντίστοιχα.

Ως οι πλέον προβληματικοί παράγοντες για την επιχειρηματικότητα στην Αλβανία εντοπίστηκαν, με βάση τα πορίσματα της έκθεσης, κατά σειρά, η πρόσβαση σε χρηματοδότηση, η διαφθορά, η αναποτελεσματική γραφειοκρατία του δημόσιου τομέα και οι φορολογικές ρυθμίσεις.

▪ **Ετήσια Έκθεση ΟΑΣΕ**

Σε σειρά δημοσιευμάτων του αλβανικού τύπου της 21^{ης} Σεπτεμβρίου τ.έ. παρουσιάστηκαν σημεία της ετήσιας Έκθεσης του ΟΑΣΕ για την Αλβανία, που παρέδωσε ο επικεφαλής της Αντιπροσωπείας του Οργανισμού στη χώρα (<http://www.osce.org/albania>), Πρέσβης κ. Eugen Wollfarth στο Μόνιμο Συμβούλιο στη Βιέννη και στην οποία μεταξύ άλλων αναφέρεται ότι:

- Το πολιτικό κλίμα βελτιώθηκε τους 12 τελευταίους μήνες και οι ανεξάρτητοι θεσμοί σημείωσαν πρόοδο στο να επανακτήσουν το ρόλο που τους αναλογεί.
- Στα τέλη του 2011 και τις αρχές του 2012 εγκρίθηκε σειρά σημαντικών νόμων που απαιτούσαν ενισχυμένη πλειοψηφία.
- Ο ανταγωνισμός στις εκλογές του 2013 θα είναι σκληρός και η επιτυχία τους βρίσκεται στα χέρια των πολιτικών.
- Κατά την εκλογή του ΠτΔ τηρήθηκε η προβλεπόμενη στο Σύνταγμα διαδικασία, αλλά διήρκεσε ένα μήνα και δεν κατέληξε σε διακομματική συναίνεση.
- Στην εκλογική μεταρρύθμιση έχει σημειωθεί πρόοδος από την ομάδα εργασίας για την επανεξέταση του Κανονισμού της Βουλής, αλλά δεν υπάρχει ακόμα συναίνεση σε δύο κύρια θέματα, την επαναφορά της μυστικής ψήφου και το χρόνο ομιλίας στη Βουλή του Π/Θ και του εκπροσώπου του κυριότερου αντιπολιτευόμενου κόμματος.
- Γενικά η άποψη, συμπεριλαμβανόμενων των ξένων επιχειρηματιών και επενδυτών, για την ανεξαρτησία και την αμεροληψία των δικαστηρίων δεν είναι καλή.

- **Έκθεση για τον Παγκόσμιο Πλούτο 2012 - 2013: Αλβανία στην 37η θέση**

Στην 37^η θέση κατατάχθηκε μεταξύ των 45 χωρών της Ευρώπης η Αλβανία στην Έκθεση “World Ultra Wealth Report 2012 - 2013”, της Capgemini και της RBC Wealth Management, θυγατρικής της Royal Bank of Canada. Όπως αναφέρεται στην Έκθεση για τον παγκόσμιο πλούτο, τα άτομα στην Αλβανία που το σύνολο των κινητών, ακίνητων κ.λπ. περιουσιακών τους στοιχείων (High Net Worth Individuals) είναι άνω των 30 εκ. \$ ΗΠΑ, ανέρχονται στα 55, τα οποία από κοινού κατέχουν συνολική περιουσία εκτιμώμενου ύψους 7 δισ. \$ ΗΠΑ.

Σημειώνεται ότι, όπως προκύπτει από στοιχεία για το ύψος των καταθέσεων των Αλβανών, το 58% των συνολικών ποσών που βρίσκονται κατατεθειμένα στις τράπεζες της χώρας ανήκει στο 5% μόνο των καταθετών, ενώ το υπόλοιπο 95% διαθέτει κατά μέσο όρο ποσά που δεν υπερβαίνουν τα 2,5 εκ. λεκ (22.737 \$ ΗΠΑ ή 17.667 € περίπου), με την πλειονότητα να έχει καταθετικούς λογαριασμούς ύψους γύρω στα 2.000 \$ ΗΠΑ.

- ✓ **ΔΙΜΕΡΕΙΣ ΕΛΛΗΝΟ-ΑΛΒΑΝΙΚΕΣ ΣΧΕΣΕΙΣ**

- **Ενημέρωση Επιτροπής ελληνικού Κοινοβουλίου από Έλληνα ΥΠΕΞ**

Η ενημέρωση από τον Υπουργό Εξωτερικών κ. Δημ. Αβραμόπουλο, στις 18.9.2012, της Επιτροπής Εθνικής Άμυνας και Εξωτερικών Υποθέσεων της Βουλής των Ελλήνων παρουσιάστηκε στην ειδησεογραφική ιστοσελίδα www.balkanweb.com/index.php.

Όπως ανέφερε, μεταξύ άλλων, σε σχέση με τις ελληνο-αλβανικές σχέσεις, ο κ. Αβραμόπουλος κατά την ως άνω ενημέρωσή του «Οι σχέσεις με την Αλβανία είναι μέσα στις προτεραιότητές μας. Είναι γειτονική χώρα, που δίνει τη δική της μάχη για ανάπτυξη και πρόοδο και κάθε άλλο παρά καλές υπηρεσίες προσφέρουν φαινόμενα εθνικισμού, που το τελευταίο χρόνο βρίσκονται σε έξαρση. Μας ενώνει το κοινό ευρωπαϊκό μας μέλλον και έτσι εμείς θέλουμε και οραματιζόμαστε στις σχέσεις μας με την Αλβανία. Το βάθος και η πυκνότητά τους επιβεβαιώνουν το τεράστιο δυναμικό τους. Στον οικονομικό τομέα θυμίζουμε ότι η χώρα μας παραμένει ο μεγαλύτερος και σημαντικότερος ξένος επενδυτής και παρά το γεγονός ότι διερχόμαστε δύσκολες στιγμές, λόγω της οικονομικής κρίσης, δεν έχει μειωθεί στο ελάχιστο η συμμετοχή μας, μέσω του ιδιωτικού τομέα, στην ανάπτυξη και την πρόοδο αυτής της χώρας. Οι συζητήσεις για την ενεργειακή διασύνδεση των δύο χωρών με τον αγωγό TAP προσδίδουν στις σχέσεις στρατηγική διάσταση».

Επίσης, σχετικά με την επικείμενη επίσκεψη του Αλβανού ΥΠΕΞ κ. Edmond Panariti στην Ελλάδα, ο κ. Αβραμόπουλος ανέφερε ότι εκτίμηση είναι ότι οι υφιστάμενες σχέσεις, αν και καλές, υπολείπονται σημαντικά των πραγματικών δυνατοτήτων «Καθίσταται συνεπώς στόχος να επανεκκινήσουμε τις σχέσεις μας ουσιαστικά. Για το λόγο αυτό έχω προσκαλέσει τον ομόλογό μου να επισκεφθεί σύντομα την Αθήνα. Σημαντικός συντελεστής στην προσπάθεια αυτή είναι οπωσδήποτε η παρουσία της ελληνικής εθνικής μειονότητας στην Αλβανία, τα δικαιώματα της οποίας πρέπει να είναι σεβαστά. Η ευρωπαϊκή προοπτική και πορεία της χώρας είναι μία πρόσθετη εγγύηση στην κατεύθυνση αυτή».

- **Εκδήλωση με θέμα «Επιχειρηματικές ευκαιρίες - συνεργασίες με την Αλβανία», Τρίκαλα, 6.10.2012**

Όπως ανακοίνωσε η Ομοσπονδία Εμπορικών Συλλόγων Θεσσαλίας, στο πλαίσιο δέσμης πρωτοβουλιών για τη στήριξη της εξωστρέφειας των θεσσαλικών επιχειρήσεων και την προώθηση των διεθνών δραστηριοτήτων τους, σε συνεργασία με τον Εμπορικό Σύλλογο Τρικάλων και το Σύλλογο Αλβανών Μεταναστών Ν. Τρικάλων, και με στόχο την εξειδικευμένη ενημέρωση της θεσσαλικής επιχειρηματικής κοινότητας, για τις προοπτικές και ευκαιρίες που προκύπτουν στις ξένες αγορές, το Σάββατο, 6 Οκτωβρίου 2012, διοργανώνεται στα Τρίκαλα εκδήλωση με θέμα «Επιχειρηματικές ευκαιρίες - συνεργασίες

με την Αλβανία». Μετά από πρόσκληση των διοργανωτών, στην εκδήλωση θα παραστούν εκπρόσωποι της Β8 Δ/νσης Επιχειρηματικής Ανάπτυξης του ΥΠΕΞ, της Πρεσβείας της Ελλάδας στα Τίρανα και της Πρεσβείας της Αλβανίας στην Αθήνα.

▪ **6ο Ελληνο-Αλβανικό Επιχειρηματικό Forum, Δευτέρα, 26.11.2012**

Η Ένωση Ελληνικών Επιχειρήσεων Αλβανίας, υπό την αιγίδα της Πρεσβείας Τιράνων, προγραμματίζει τη διοργάνωση του 6ου Ελληνο-Αλβανικού Επιχειρηματικού Φόρουμ, που θα πραγματοποιηθεί, τη Δευτέρα, 26.11.2012, σε κεντρικό ξενοδοχείο της αλβανικής Πρωτεύουσας. Πληροφορίες για την εκδήλωση θα αναρτηθούν στην ιστοσελίδα του Γραφείου Οικονομικών και Εμπορικών Υποθέσεων της Πρεσβείας Τιράνων και της ΕΕΑΑ, <http://www.hbaa.al/>.

▪ **Επέκταση Vivartia στην Αλβανία: Ανοίγει το 1ο Goody's στα Τίρανα**

Το 1ο κατάστημα της Goody's στο κέντρο των Τιράνων, το Blloku, θα αρχίσει το επόμενο 15ήμερο να λειτουργεί στην αλβανική Πρωτεύουσα.

Σημειώνεται, ότι σύμφωνα με όσα ανακοίνωσε πρόσφατα σε συνέντευξη τύπου ο κ. Αθ. Παπανικολάου, Διευθύνων Σύμβουλος των εταιρειών Goody's και Everest που αποτελούν τον κλάδο εστίασης της Vivartia, ο όμιλος έχει συνάψει συμφωνίες για τη δημιουργία καταστημάτων, μέσω του συστήματος της δικαιόχρησης (franchising) σε Αλβανία, Μαυροβούνιο, ΠΓΔΜ, Κόσοβο, Λευκορωσία, Ουκρανία και Καζακστάν. Ειδικότερα στην Αλβανία προβλέπεται η λειτουργία 12 - 14 καταστημάτων μέχρι τα τέλη του 2014, υπό τα σήματα Goody's, Everest και Flocafe, με τα πρώτα να ξεκινούν να λειτουργούν από φέτος το φθινόπωρο.

▪ **2η Πρόσκληση Υποβολής Προτάσεων Διασυνοριακού Προγράμματος IPA «Ελλάδα - Αλβανία 2007-2013»**

Ανοικτή για υποβολή προτάσεων, μέχρι 30.11.2012 και ώρα 16.00, θα είναι η 2η Πρόσκληση του IPA Διασυνοριακού Προγράμματος "Ελλάδα - Αλβανία 2007 - 2013", συνολικού προϋπολογισμού ύψους 7.593.432 €.

Το πλήρες κείμενο της σχετικής ανακοίνωσης και αναλυτικές πληροφορίες για τις προτεραιότητες, τις επιλέξιμες περιοχές, τους δικαιούχους κ.λπ. δημοσιεύονται στον ιστότοπο της Ειδικής Υπηρεσίας Διαχείρισης των Επιχειρησιακών Προγραμμάτων του Στόχου «Ευρωπαϊκή Εδαφική Συνεργασία» του ελληνικού Υπουργείου Ανάπτυξης, Ανταγωνιστικότητας, Υποδομών, Μεταφορών και Δικτύων, Μονάδα Β2' Διαχείρισης - Παρακολούθησης Προγραμμάτων στη Μεσόγειο και την Αδριατική (Λεωφ. Γεωργικής Σχολής 65, 57001 Πυλαία Θεσσαλονίκης, αρμόδια κα Ροζάνα Σεμερτζιάν, τηλ. 0030 2310 469624, φαξ: 0030 2310 469602, e-mail: interreg@mou.gr), στη θέση <http://www.interreg.gr/en/news/bilateral-cooperation-programmes/greece-albania/466-greece-%E2%80%93-albania-2nd-call-for-proposals>.

✓ **ΕΝΕΡΓΕΙΑ - ΥΔΡΟΓΟΝΑΝΘΡΑΚΕΣ**

▪ **Ιδιωτικοποίηση Albpetrol Sh.A.**

Όπως ανακοίνωσε στους δημοσιογράφους, στις 28.8.2012, ο Υφυπουργός Οικονομίας, Εμπορίου και Ενέργειας και Πρόεδρος της Επιτροπής Αξιολόγησης για την ιδιωτικοποίηση της αλβανικής κρατικής πετρελαϊκής Albpetrol Sh.A. κ. Sokol Dervisaj, την 1η θέση στην κατάταξη κατέλαβε η αμερικανική Vetro Energy Ltd (μέτοχοι οι ΥΠΟ Holdings και Silk Road Equity), με προσφορά ύψους 850 εκ. €, τη 2η ο όμιλος Brightoil / Win Bussines Petroleum από το Χονγκ Κονγκ και την 3η η Bankers Petroleum από τον Καναδά.

Οι ως άνω τρεις όμιλοι θα ενημερωθούν από την Επιτροπή για τα αποτελέσματα της αξιολόγησης, ώστε μετά την παρέλευση της προβλεπόμενης 5ήμερης προθεσμίας υποβολής ενστάσεων να ανακηρυχθεί ο νικητής.

Σύμφωνα με δημοσιεύματα, ο κινεζικός όμιλος πρόσφερε 297 εκ. € (ποσό χαμηλότερο κατά πάνω από 550 εκ. € σε σχέση με την 1^η) και η канаδική Bankers Petroleum, που δραστηριοποιείται ήδη στην Αλβανία, κατέθεσε προσφορά συνολικού ύψους 304 εκ. €, από τα οποία τα 100 εκ. € σε αξίες και τα υπόλοιπα σε επενδύσεις. Για την εξαγορά της Albpetrol Sh.A., με σύμβουλο την αμερικανική Patton Boggs, είχαν αρχικά εκδηλώσει ενδιαφέρον 19 εταιρείες και κοινοπραξίες, από τις οποίες 6 μόνο υπέβαλαν τελικά προσφορές, μεταξύ των οποίων η εδρεύουσα στο Ντουμπάι Amber Shine INC που πρόσφερε μεν 790 εκ. €, αλλά δεν κατέθεσε τραπεζική εγγυητική επιστολή και αποκλείστηκε από τη διαδικασία, ενώ η χαμηλότερη προσφορά, ύψους 40 εκ. €, υποβλήθηκε από τη ρωσική Gazprom.

▪ Επανάληψη διαγωνισμού ιδιωτικοποίησης τεσσάρων Υ/Η σταθμών

Στην επανάληψη του διαγωνισμού, κατά πληροφορίες στις 25.11.2012, για την ιδιωτικοποίηση των τεσσάρων Υ/Η σταθμών, Ulez και Shkret στον ποταμό Mat στη βόρεια περιοχή της χώρας και των Bistrice I και II στον Μπίστριτσα, προτίθεται να προχωρήσει η αλβανική Κυβέρνηση, σύμφωνα με δημοσιεύματα αλβανικών ΜΜΕ, ανταποκρινόμενη σε αιτήματα των ενδιαφερομένων επενδυτών που ζητούν περισσότερο χρόνο, προκειμένου να διευκρινιστούν ζητήματα για τις προοπτικές μεταφοράς και πώλησης της ηλεκτρικής ενέργειας που θα παράγεται στις εν λόγω μονάδες.

Δεδομένου ότι διαχειριστής των ως άνω Υ/Η σταθμών ήταν η αλβανική κρατική Επιχείρηση Ηλεκτρισμού (KESH) και οι μονάδες βρίσκονται κατά 100% στην ιδιοκτησία του αλβανικού Υπουργείου Οικονομίας, Εμπορίου και Ενέργειας / METE, οι αγοραστές έχουν θέσει σειρά ερωτημάτων που αφορούν στη σχέση που θα έχουν με την KESH, στη διασφάλιση των πωλήσεών τους και στο υπό διαμόρφωση ρυθμιστικό πλαίσιο λειτουργίας της αγοράς ηλεκτρικής ενέργειας.

Όπως αναφέρεται στον τύπο, για τους Υ/Η σταθμούς, τα έσοδα από την ιδιωτικοποίηση των οποίων εκτιμώνται στα 150 εκ. €, έχουν εκδηλώσει ενδιαφέρον, μεταξύ άλλων, οι τουρκικές Calik και Limak Energy, η ιταλική Tozzi Sud Spa, οι αυστριακές EVN AG, Verbund Hydro Power AG και Andritz Hydro AG, η γαλλική κοινοπραξία CNR & CN'AIR και οι εγχώριες Agna Group, Gener-2, Cara-El και Erioni.

▪ Εγκαίνια Υ/Η μονάδας Ashta

Με την παρουσία του Αλβανού Π/Θ κ. Sali Berisha, της Προέδρου του Κοινοβουλίου κας Jozefina Topalli και της αυστριακής ομολόγου της κας Barbara Prammer, πραγματοποιήθηκαν στις 17.9.2012 τα εγκαίνια της Ashta, της μεγαλύτερης στην Αλβανία Υ/Η μονάδας, η οποία και θα συνδεθεί άμεσα στο ενεργειακό δίκτυο της χώρας.

Το έργο, επένδυση της Energji Ashta (κοινοπραξία των Verbund AG και EVN AG Αυστρίας), αποτελούμενο από δύο σταθμούς, τους Ashta I και II, προϋπολογισμού 200 εκ. €, με χρήση της τεχνολογίας hydromatrix (εταιρείας Andritz Hydro AG) και δυναμικότητας 53 MW, υπολογίζεται ότι θα παράγει 240 εκ. kWh ετησίως.

Οι ενδιαφερόμενοι για περισσότερες πληροφορίες για τις εξελίξεις στον τομέα της ηλεκτρικής ενέργειας, της υδροηλεκτρικής ενέργειας κ.λπ. ΑΠΕ στην Αλβανία, μπορούν να αναζητήσουν το σχετικό σημείωμα του Γραφείου ΟΕΥ Τιράνων που έχει αναρτηθεί στην ιστοσελίδα μας, στη θέση

<http://www.agora.mfa.gr/frontoffice/portal.asp?cpage=NODE&cnode=57&fid=33645>.

▪ **Αγωγός TAP - Επίσκεψη Προέδρου Βουλής Αζερμπαϊτζάν στα Τίρανα**

Τον Αλβανό Π/Θ κ. Sali Berisha συνάντησε στις 18.9.2012 ο Πρόεδρος της Βουλής του Αζερμπαϊτζάν κ. Ogtay Asadov, που συναντήθηκε επίσης με τους Υπουργούς Εξωτερικών κ. Edmond Panariti και Οικονομίας, Ενέργειας και Εμπορίου κ. Edmond Hadjinasto, με τους οποίους συζήτησε, μεταξύ άλλων, την υλοποίηση του έργου του αγωγού φυσικού αερίου TAP, καθώς και τις προοπτικές περαιτέρω ενδυνάμωσης των σχέσεων των δύο χωρών με την υπογραφή συμφωνιών σε τομείς όπως η ενέργεια, ο τουρισμός, ο πολιτισμός, η εκπαίδευση κ.ά..

Αναφερόμενος στον TAP ο κ. Sali Berisha, χαρακτήρισε τον αγωγό ως ένα έργο με όραμα, που αποτελεί την πλέον οικονομική εκδοχή και τη συντομότερη οδό, με πολύ θετικά αποτελέσματα για το Αζερμπαϊτζάν και τις χώρες της περιοχής και της Δυτικής Ευρώπης, και τόνισε ότι η αλβανική Κυβέρνηση είναι έτοιμη να ανταποκριθεί σε όλα τα καθήκοντά της όσον αφορά στην επιλογή του.

▪ **Αγωγός TAP - Υπογραφή Μνημονίου Κατανόησης στη Ν. Υόρκη**

Η υπογραφή του Μνημονίου Κατανόησης, στις 27.9.2012, στη Νέα Υόρκη, μεταξύ της Ελλάδας, της Ιταλίας και της Αλβανίας, με το οποίο οι τρεις χώρες εκφράζουν την πρόθεσή τους να συνεργαστούν σχετικά με το σχέδιο Trans Adriatic Pipeline/TAP, με γνώμονα να ακολουθήσει σε μεταγενέστερη φάση και μετά τις σχετικές διεργασίες και διαβουλεύσεις η υπογραφή σχετικής συμφωνίας, προβλήθηκε από τα αλβανικά ΜΜΕ, με σειρά δημοσιευμάτων.

Το Μνημόνιο υπογράφηκε από τους Υπουργούς Εξωτερικών των τριών χωρών κ.κ. Δημήτρη Αβραμόπουλο, Giulio Terzi και Edmond Panariti, σε συνάντησή τους στο περιθώριο της 67^{ης} Γεν. Συνέλευσης του ΟΗΕ, και όπως δήλωσε ο Έλληνας ΥΠΕΞ αποτελεί σημαντικό βήμα σε μια διαδικασία που μπορεί να οδηγήσει στην υλοποίηση ενός ενεργειακού έργου ζωτικού, όχι μόνο για τις τρεις χώρες, αλλά και για την Ευρώπη συνολικά. «Ο αγωγός TAP θα συμβάλει σημαντικά στην ενεργειακή ασφάλεια της Ευρώπης, στη διαφοροποίηση των διόδων μεταφοράς του αερίου και ταυτόχρονα θα δημιουργήσει ανάπτυξη και θέσεις εργασίας για τις οικονομίες μας σε αυτούς τους δύσκολους καιρούς. Το έργο αυτό μπορεί επίσης να λειτουργήσει ως καταλύτης για την ενίσχυση της συνεργασίας μας σε πολλά άλλα ζητήματα κοινού ενδιαφέροντος και να προωθήσει τις σχέσεις μεταξύ των χωρών μας», δήλωσε ο κ. Αβραμόπουλος.

✓ **ΥΠΟΔΟΜΕΣ - ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΙ**

▪ **Επενδυτικό Πλαίσιο Δυτικών Βαλκανίων: Επενδυτικά προγράμματα στην Αλβανία - Ενημερωτική ημερίδα, Τίρανα, 18.9.2012.**

Η μέχρι σήμερα πρόοδος, με έμφαση στην Αλβανία, του μηχανισμού υποστήριξης επενδυτικών προγραμμάτων «Επενδυτικό Πλαίσιο Δυτικών Βαλκανίων»/ΕΠΔΒ («Western Balkans Investment Framework»/WBIF, <http://www.wbif.eu/>), οι προτεραιότητες και οι στόχοι της πρωτοβουλίας, όπως και η αποτελεσματικότερη αξιοποίηση των πόρων που διατίθενται για τη διευκόλυνση υλοποίησης των έργων, ήταν τα κύρια θέματα που παρουσιάστηκαν σε ενημερωτική ημερίδα που διοργανώθηκε από την Αντιπροσωπεία της ΕΕ και το Γραφείο του υπεύθυνου του ΕΠΔΒ στα Τίρανα, στις 18 Σεπτεμβρίου 2012, με γενικό τίτλο «Τα επιτεύγματα του WBIF, βασικές πολιτικές και στρατηγικά θέματα».

Ειδικότερα, στην εκδήλωση παρουσιάστηκαν καταρχήν τα επενδυτικά προγράμματα και οι δραστηριότητες του WBIF στην περιοχή των Δυτικών Βαλκανίων, από την επίσημη ενεργοποίησή του (Δεκέμβριος 2009) μέχρι και το Δεκέμβριο του 2011, ενώ πραγματοποιήθηκε ευρύτερη συζήτηση για τις μελλοντικές του δράσεις. Όπως

επισημάνθηκε, στο πλαίσιο του ΕΠΑΒ έχουν υποστηριχθεί μέχρι σήμερα, για το σύνολο των δικαιούχων, 130 επενδυτικά προγράμματα και έχουν εγκριθεί 141 επιχορηγήσεις, συνολικού ύψους 270 εκ. €, από τα οποία ποσό 52,3 εκ. € έχει διατεθεί για 32 προγράμματα στην επικράτεια της Αλβανίας (42,0 εκ. € περίπου για 24 εθνικά και 10,3 εκ. € για 8 περιφερειακά επενδυτικά προγράμματα). Το περιβάλλον (κυρίως ύδρευση, επεξεργασία λυμάτων και συστήματα αποχετεύσεων) και οι μεταφορές (αναβάθμιση και σήμανση οδικού δικτύου, κατασκευή παρακαμπτήριου Τιράνων, σχέδιο εκσυγχρονισμού σιδηροδρομικού δικτύου) αποτελούν τους τομείς που απορρόφησαν τα μεγαλύτερα ποσά των επιχορηγήσεων που εγκρίθηκαν για την Αλβανία, ύψους 18,5 και 16,3 εκ. € αντίστοιχα, και ακολούθησαν ο τομέας της ενέργειας (υποδομές μεταφοράς ηλεκτρικής ενέργειας), με απορρόφηση ποσού 5,0 εκ. € και ο κοινωνικός (2,2 εκ. € περίπου).

Οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να αναζητήσουν την παρουσίαση με τα επενδυτικά προγράμματα που υλοποιούνται στην Αλβανία, επιχορηγούμενα στο πλαίσιο του ΕΠΑΒ, στη ιστοσελίδα του Γραφείου ΟΕΥ της Πρεσβείας Τιράνων, στη θέση

<http://www.agora.mfa.gr/frontoffice/portal.asp?cpage=NODE&cnode=57&fid=33851>.

▪ Προκήρυξη EuropeAid EE

Η Γενική Διεύθυνση “Ανάπτυξη και Συνεργασία - EuropeAid” της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, δημοσίευσε προαναγγελία προκήρυξης διαγωνισμού, στο πλαίσιο του προγράμματος IPA, για τη διαχείριση του Κέντρου Πληροφόρησης της Ε.Ε. στα Τιράνα (IPA - management of Tirana EU Information Centre).

Το πλήρες κείμενο της σχετικής ανακοίνωσης δημοσιεύεται στην ιστοσελίδα της EuropeAid, στην ακόλουθη θέση: <https://webgate.ec.europa.eu/europeaid/online-services/index.cfm?ADSSChck=1348213831163&do=publi.detPUB&searchtype=AS&zgeo=35357&aoet=36539&debpub=&orderby=upd&orderbyad=Desc&nbPubliList=15&page=1&aoref=133345>.

▪ Πρόσκληση Αναπτυξιακού Ταμείου Αλβανίας για παροχή τεχνικής υποστήριξης

Πρόσκληση εκδήλωσης ενδιαφέροντος παροχής τεχνικής υποστήριξης προς το Αναπτυξιακό Ταμείο της Αλβανίας, “Albanian Development Fund” / ADF, <http://www.albaniandf.org/english/Pages/default.aspx>, για πρόγραμμα ανακατασκευής επαρχιακών και τοπικών οδών, δημοσιεύτηκε στην ιστοσελίδα του, στη θέση http://www.albaniandf.org/english/Prokurime/Pages/Sherbime_konsulence_en_2012_09_11.aspx. Η προθεσμία εκδήλωσης ενδιαφέροντος λήγει στις 12.10.2012 και ώρα 13.00.

▪ Προκήρυξη διαγωνισμού για 3^η - 4^η άδεια κινητής τηλεφωνίας 3G

Την προκήρυξη νέου διαγωνισμού για τη χορήγηση της 3^{ης} και 4^{ης} άδειας κινητής τηλεφωνίας 3G ανακοίνωσε η αλβανική Αρχή Ηλεκτρονικών Επικοινωνιών και Ταχυδρομείων (Electronic and Postal Communications Authority/AKEP, www.akep.al).

Στη σχετική πρόσκληση, που δημοσιεύεται στον ιστότοπο της ΑΚΕΡ, στη θέση <http://www.akep.al/en/component/content/article/15-njofitime-a-aktivitete-/174-announcement-for-tender-umts>, προσδιορίζεται ως τιμή εκκίνησης το ποσό των τεσσάρων (4,0) εκ. € και ως προθεσμία λήξης της υποβολής προσφορών η 10^η Οκτωβρίου τ.έ..

Σημειώνεται, ότι μετά τη χορήγηση της 1^{ης} άδειας 3G στην πλειοδότηρια Vodafone Αλβανίας (Νοέμβριος 2010, έναντι ποσού 31,4 εκ. €) και της 2^{ης} στην AMC του Ομίλου Cosmote (Σεπτ./Οκτ. 2011, έναντι ποσού 15,1 εκ. €), στον ως άνω διαγωνισμό αναμένεται να λάβουν μέρος οι λοιπές δύο, από τις τέσσερις συνολικά εταιρείες κινητής τηλεφωνίας που δραστηριοποιούνται στην αλβανική αγορά, ήτοι η τουρκικών συμφερόντων Eagle Mobile που ανήκει εξ ολοκλήρου στην ALBtelecom και η αλβανική Plus Communications Sh.A..

- **Προσκλήσεις υποβολής προσφορών UNDP**

Στον ιστότοπο του UNDP, www.undp.org.al, δημοσιεύτηκαν προσκλήσεις υποβολής προσφορών για την ανακαίνιση του παλαιού κτιρίου της Νομαρχίας Αυλώνας, με προθεσμία την 10^η Οκτωβρίου 2012 και ώρα 14.30, και για την κατασκευή κοινοτικού κέντρου στο Ελμπασάν, με προθεσμία την 22^η Οκτωβρίου 2012 και ώρα 15.00.

Το πλήρες κείμενο των σχετικών ανακοινώσεων δημοσιεύεται στην ιστοσελίδα του UNDP, στη θέση http://www.undp.org.al/index.php?page=bus_center/tender.

- **Η αυστριακή Austrian Lotteries και επίσημα νικήτρια για το Εθνικό Λαχείο Αλβανίας**

Όπως δημοσιεύτηκε στον τύπο, με επιστολή υπογεγραμμένη από τον Υπουργό κ. Ridvan Bode, το αλβανικό Υπουργείο Οικονομικών ανακοίνωσε στην εταιρεία Austrian Lotteries (Oesterreichische Lotterien GmbH) ότι αναδείχτηκε νικήτρια, με 90,7 βαθμούς έναντι 76,5 της ανταγωνίστριας κοινοπραξίας, του διαγωνισμού για την απόκτηση της 10ετούς άδειας του Εθνικού Λαχείου Αλβανίας, έναντι ποσού 3 εκατ. € μόνο.

Σύμφωνα με δημοσιεύματα, η συμφωνία θα πρέπει να επικυρωθεί από τη Βουλή, όπου αναμένονται αντιπαραθέσεις, καθότι η Αντιπολίτευση έχει κατηγορήσει την Κυβέρνηση, ότι χορήγησε την άδεια κάτω από συνθήκες παντελούς έλλειψης διαφάνειας. Παράλληλα, ο Συνήγορος του Πολίτη κάλεσε το Υπουργείο Οικονομικών να χορηγήσει σε κάθε ενδιαφερόμενη εταιρεία (σχετικό αίτημα έχει υποβληθεί από την ελληνική Intralot) το σύνολο των εγγράφων που αφορούν στη διαδικασία που ακολουθήθηκε για τον καθορισμό των κριτηρίων συμμετοχής στο διαγωνισμό και την ανάδειξη της νικήτριας.

- **Μεταφορά αιθουσών τυχερών κ.ά. παιχνιδιών εκτός κέντρου Τίρανων**

Με δεδομένο το διαρκή πολλαπλασιασμό του εντυπωσιακού πλέον αριθμού των αιθουσών τυχερών και ηλεκτρονικών παιχνιδιών, «καζίνο» κ.λπ. συναφών χώρων που λειτουργούν στα Τίρανα, ο Δήμος αποφάσισε την άμεση μεταφορά τους εκτός κέντρου, στα όρια της αλβανικής Πρωτεύουσας, στην περιοχή Shkzoza. Οι σχετικές ρυθμίσεις που, με βάση δημοσιεύματα του αλβανικού τύπου, προβλέπουν επιβολή προσωρινού φόρου για τις εντός πόλης εγκαταστάσεις, το ύψος του οποίου θα εξαρτάται από την απόσταση της αίθουσας από το κέντρο της Πρωτεύουσας, καθώς και επιστροφή φόρων, εφόσον η μετεγκατάσταση πραγματοποιηθεί μέχρι τα τέλη τ.έ. (31.12.2012), αναμένεται να οριστικοποιηθούν στις αρχές του επόμενου μήνα.

Όπως επισημαίνεται στα δημοσιεύματα, σήμερα λειτουργούν στα Τίρανα 20 αίθουσες «καζίνο» και 81 με ηλεκτρονικά μηχανήματα, ενώ έχουν δοθεί άδειες σε 7 εταιρείες αθλητικών στοιχημάτων που διαθέτουν 801 σημεία πώλησης και σε 10 εταιρείες bingo.

- ✓ **ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ - ΑΛΒΑΝΙΑ**

- **Επίσκεψη ευρωβουλευτή κ. Νικόλαου Χουντή στα Τίρανα**

Επίσκεψη στα Τίρανα πραγματοποίησε στις αρχές Σεπτεμβρίου τ.έ. ο ευρωβουλευτής κ. Νικόλαος Χουντής, με την ιδιότητα του ως εισηγητής του Ευρωκοινοβουλίου για την Αλβανία. Στη διάρκεια της επίσκεψης, ο κ. Χουντής συναντήθηκε, μεταξύ άλλων, με τον Αλβανό ΠτΔ, όπως και τον Πρωθυπουργό, τον Υπουργό Εξωτερικών κ.ά..

Όπως ανέφεραν αλβανικά ΜΜΕ, ο Πρόεδρος κ. Bujar Nishani, στη συνάντησή του με τον κ. Χουντή, δήλωσε ότι η χώρα σημείωσε σημαντικά θετικά βήματα στην εκπλήρωση των 12 κριτηρίων και ότι της αξίζει η χορήγηση του καθεστώτος της υποψήφιας χώρας. Επίσης, ο κ. Χουντής επανέλαβε στον Αλβανό Π/Θ την πλήρη υποστήριξη του Ευρωκοινοβουλίου στις μεταρρυθμιστικές προσπάθειες της χώρας και της αλβανικής Κυβέρνησης.

- **Επίσκεψη ΠτΔ κ. Bujar Nishani στις Βρυξέλλες**

Συναντήσεις με τον Πρόεδρο του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου κ. Herman van Rompuy, τον Πρόεδρο της Ευρωπαϊκής Επιτροπής κ. Jose Manuel Barroso και τον Ευρωπαίο Επίτροπο αρμόδιο για θέματα διεύρυνσης κ. Stefan Fule είχε ο Πρόεδρος της Αλβανίας κ. Bujar Nishani, στη διάρκεια της πρόσφατης επίσκεψής του στις Βρυξέλλες, ενόψει της διαμόρφωσης της γνωμοδότησης της ΕΕ για τη χορήγηση του καθεστώτος της υποψήφιας προς ένταξη στην Ευρωπαϊκή Ένωση χώρας στην Αλβανία.

Ειδικότερα, σχετικά με τη συνάντηση με τον Επίτροπο στις 18.9.2012, όπως αναφέρθηκε σε αλβανικά ΜΜΕ, σε ανακοίνωση του Γραφείου του, ο κ. Fule έδωσε έμφαση στη σημασία που έχει ο διακομματικός διάλογος και η συνέχιση των μεταρρυθμίσεων στη χώρα, σημειώνοντας, ότι για την Αλβανία διανοίγονται πραγματικές προοπτικές προόδου στην ευρωπαϊκή της πορεία, σε περίπτωση που καταφέρει να εκπληρώσει τις 12 προτεραιότητες της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένης της υπερψήφισης του νόμου για το Ανώτατο Δικαστήριο και την κοινοβουλευτική μεταρρύθμιση, από κοινού με τη μεταρρύθμιση στο καθεστώς της ασυλίας. Η Αλβανία, σημείωσε ο Επίτροπος, πρέπει να επιτείνει τις προσπάθειες για την εδραίωση ενός ανεξάρτητου και αποτελεσματικού συστήματος δικαιοσύνης, ενώ είναι σημαντική η διασφάλιση της επιτυχούς πάταξης της διαφθοράς και του οργανωμένου εγκλήματος.

- **Συναντήσεις ΥΠΕΞ Αλβανίας στη Νέα Υόρκη**

Σειρά συναντήσεων είχε στο περιθώριο των εργασιών της 67ης Γενικής Συνέλευσης του ΟΗΕ στη Νέα Υόρκη ο κ. Edmond Panariti, όπως με την Υπάτη Εκπρόσωπο της ΕΕ για τις Εξωτερικές Σχέσεις και την Πολιτική Ασφάλειας κα Catherine Ashton, που συνεχάρη τον Αλβανό ΥΠΕΞ, σε ανακοίνωση τύπου, για τις προσπάθειες και την εξαιρετική πρόοδο της Αλβανίας, σχετικά με την εκπλήρωση των 12 κριτηρίων της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για τη λήψη του καθεστώτος της υποψήφιας προς ένταξη στην Ευρωπαϊκή Ένωση χώρας.

- ✓ **ΕΚΘΕΣΕΙΣ - ΣΥΝΕΔΡΙΑ - ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ**

- **Ανακοίνωση ΔΕΘ ΑΕ: Ελληνική συμμετοχή στη 19η Διεθνή Γενική Έκθεση "International Trade Fair", Τίρανα, 26 - 30.11.2012**

Ομαδική συμμετοχή επιχειρήσεων της χώρας μας στη 19η Διεθνή Γενική Έκθεση "International Trade Fair" που θα πραγματοποιηθεί στα Τίρανα, στο διάστημα 26 - 30.11.2012, οργανώνεται και φέτος από τη ΔΕΘ ΑΕ.

Οι ενδιαφερόμενοι για περισσότερες πληροφορίες για την ελληνική συμμετοχή στην Έκθεση μπορούν να απευθύνονται στην κα Αράξια Γκαναπετιάν, Υπεύθυνη του Τμήματος Εκθέσεων Εξωτερικού της ΔΕΘ ΑΕ (Εγνατία 154, ΤΚ 546 36, Θεσσαλονίκη, τηλ. 0030 2310-29.11.35, φαξ: 0030 2310-29.16.63, κινητό: 0030 6972-55.22.75, e-mail: exabroad1@tif.gr).

- **12ο Συνέδριο αλβανικής Ένωσης «Water Supply & Sewerage Association» (SHUKALB), Τίρανα, 6 - 8.11.2012.**

Όπως ανακοίνωσε η αλβανική Ένωση «Water Supply & Sewerage Association» (SHUKALB), η ετήσια εκδήλωσή της θα πραγματοποιηθεί φέτος το 3ήμερο 6 - 8 Νοεμβρίου 2012, στα Τίρανα, στο Ξενοδοχείο Tirana International.

Το ερώτημα «Ποιά είναι η αξία του νερού για σας;» και η επισήμανση της συμβολής στην οικονομία, θα αποτελέσουν τον κεντρικό άξονα των θεμάτων που θα αναπτυχθούν στο φετινό 12ο Συνέδριο του φορέα, το οποίο θα συνδυαστεί και με μικρή εκθεσιακή εκδήλωση επιχειρήσεων του κλάδου ύδρευσης - αποχέτευσης.

Οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να αναζητήσουν τη σχετική ανακοίνωση της SHUKALB, όπως και το σχετικό ενημερωτικό υλικό της εκδήλωσης στην ιστοσελίδα της, www.shukalb.org, στη θέση <http://www.shukalb.org/konferenca-ekzibizion/>.

Επιπλέον, από την Ένωση έχει αποσταλεί στο Γραφείο μας το τελευταίο ενημερωτικό της δελτίο (Αυγούστου 2012), που βρίσκεται στη διάθεση των ενδιαφερομένων (e-mail: ecocom-tirana@mfa.gr, για να σας το προωθήσουμε).

▪ **Έκθεση “Agrobusiness and Tourism 2012”, Τίρανα, 20 – 23.9.2012**

Το 4ήμερο από 20 μέχρι 23 Σεπτεμβρίου 2012, πραγματοποιήθηκε στον εκθεσιακό και υπαίθριο χώρο του Συνεδριακού Κέντρου των Τιράνων η έκθεση “Agrobusiness and Tourism 2012”, η οποία διοργανώνεται, σε ετήσια βάση, από το Συμβούλιο Γεωργίας της Αλβανίας “Agribusiness Council of Albania/KASH”, <http://www.kash.org.al/ere/>, με τη στήριξη του Υπουργείου Γεωργίας, Τροφίμων και Προστασίας Καταναλωτή της χώρας και φέτος ως κεντρικό θέμα, πέρα από τη γεωργική παραγωγή και επιχειρηματικότητα, είχε και τον τουρισμό, με έμφαση στον αγροτουρισμό.

Στην εκδήλωση, που εγκαινιάστηκε από τον Αλβανό Πρωθυπουργό κ. Sali Berisha, έλαβαν μέρος, με χωριστά περιήχητα, επιμέρους αλβανικές Περιφέρειες, οι οποίες παρουσίασαν την αγροτική παραγωγή και το σχεδιασμό τουριστικής ανάπτυξης της περιοχής τους. Επιπλέον, συμμετείχαν κλαδικοί φορείς και μονάδες παραγωγής και εμπορίας ειδών του ευρύτερου αγροτικού τομέα, στην πλειονότητα από την Αλβανία και το Κόσοβο, όπως και αναπτυξιακοί οργανισμοί που ενισχύουν τη γεωργία της χώρας.

Οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να αναζητήσουν περισσότερες πληροφορίες για συμμετέχοντες στην έκθεση (π.χ. του “Association & Business Management Center/ABMC”, <http://abmc.org.al/greek>, του Γραφείου του προγράμματος “ProMali”, <http://www.promalisnv.org/index.php>, του αλβανικού Ινστιτούτου Βιολογικής Γεωργίας “Institute of Organic Agriculture”/ibb, www.ibb.al, του αλβανικού Οργανισμού “Mountain Area Development Agency”/MADA, <http://redeval.org/?lang=en>, του οργανισμού αναπτυξιακής συνεργασίας των ΗΠΑ “USAID” στην Αλβανία, <http://albania.usaid.gov/>, των ενώσεων Αλβανών κτηνοτρόφων περιοχών της νότιας Αλβανίας “Ionian Lamb”, <http://www.qengjatejonit.al/> και παραγωγών φαρμακευτικών και αρωματικών φυτών “Essence Processor Cultivators Association, Albanian Medicinal Plants”/EPCA, <http://mpepca.com/epca> κ.λπ.), στην ιστοσελίδα του Γραφείου ΟΕΥ Τιράνων, στη θέση

<http://agora.mfa.gr/frontoffice/portal.asp?cpage=NODE&cnode=57&fid=33785>.

✓ **ΕΣΩΤΕΡΙΚΑ ΘΕΜΑΤΑ**

▪ **Ψηφίστηκε ο νέος νόμος για περιορισμό ασυλίας πολιτικών προσώπων – Δεν κατατέθηκε το Ν/Σ για το Ανώτατο Δικαστήριο**

Υπερψηφίστηκε στις 18.9.2012 από το αλβανικό Κοινοβούλιο, με τη συναίνεση των δύο μεγάλων κομμάτων, το νομοσχέδιο για τον περιορισμό της ασυλίας πολιτικών προσώπων, μεταξύ των οποίων βουλευτές και δικαστές. Σύμφωνα με τον αλβανικό τύπο, τη χθεσινή ψηφοφορία στη Βουλή για την άρση της ασυλίας χαιρέτισαν, μεταξύ άλλων, πέραν του ΠτΔ κ. Bujar Nishani, οι επικεφαλής των εδώ Αντιπροσωπειών της ΕΕ Πρέσβης κ. Ettore Sequi και του ΟΑΣΕ Πρέσβης κ. Eugen Wolfart.

Σύμφωνα με τον αλβανικό τύπο της 29ης Σεπτεμβρίου τ.έ., η Πρόεδρος κα Josefina Topalli δεν κατέθεσε στο αλβανικό Κοινοβούλιο το Ν/Σ για το Ανώτατο Δικαστήριο, που απαιτεί ενισχυμένη πλειοψηφία, μετά τη δήλωση του Σοσιαλιστικού Κόμματος ότι δεν πρόκειται να το ψηφίσει.